

There is also...

... a completely surprised motorsport legend: **Roland Asch** was born in the middle of this Week by **Steffen Hinzke**, a veteran



Steffen Hinzke (left) had for Roland Asch has a surprise in store

GB photo: gb

knew fan, surprised. Because this came to the birthday celebrations of Altinger's 60th birthday, the idea of Roland Asch an exclusive T-shirt. Hinzke still had an old

"Gäubote" caricature by art designer **Oscar M. Barrientos** in his collection and designed an appealing T-shirt motif that identifies "Roland" as a **citizen over 60**. However,

one must Roland Asch, as it is commonly as is often expressed, "not about the

road", but only "in his racing car".

999

New ways of **weddings** the **Böblingen registry office**. Wedding couples will in future have the opportunity to celebrate outside the town hall To make a lifelong commitment – for example, between vintage cars and luxury cars in the Böblingen "Meilenwerk". The registry office is currently in talks with the operators of the automobile and classic car forum. But there are still other creative places are conceivable. How about for example with a wedding at the lake or in a park? The Böblingen registry office is open to suggestions for interesting wedding venues. The contact person at the city administration is Dagmar Pioch, head of the Citizens and Registry Office. Your email address is: Pioch@boeblingen.de.

999

Halloween requires the **right** decoration: namely artfully carved Pumpkin heads with friendly or scary faces. Advanced Halloween fans, however, add one more

on it: **Natascha Brinegar, her children and Some of her neighbors**, who all live in **Herrenberg**, have also carved other **pumpkin creatures** like **spiders and birds**. Now nothing stands in the way of her private Halloween party. Since Natascha Brinegar's husband and her neighbors

Americans, such a party is for It is nothing unusual. In America, Halloween is a cult. And so today celebrated – of course properly dressed up, as it should be. Natascha Brinegar, who was born in Heidelberg, moves either "something medieval", or she appears as a vampire. Her children Zoe and Zachary are expected to be Harlequin and pirate on the move. Happy Celebrate and be scared! .asg/ee-



Collision on the A 81 paralyzes traffic around Herrenberg

Herrenberg – A collision involving five cars has Friday afternoon on the A 81 caused significant traffic disruptions Towards Stuttgart and around Herrenberg. A 22-year-old According to police, was slightly injured in the accident, a 25-year-old seriously injured. All involved were driving in the left lane between Bondorf and the Herrenberg junction when traffic suddenly A 41-year-old Mercedes driver had to turn fully into the Irons to avoid hitting the car in front. For the The braking process was too sudden for the Skoda driver behind her. 25-year-old crashed into the car in front and was seriously injured

injured. A Fiesta crashed into the Skoda, also suffering a total loss. A 22-year-old Mini driver pushed another her Audi A6 onto the Fiesta. She also suffered minor injuries Police estimate the damage to the cars at 45,000 euros. The motorway had to be closed temporarily due to the landing of a rescue helicopter. Traffic was largely halted.

over the hard shoulder past the collision. On the Alternative routes and in the core town of Herrenberg there were In some cases, there were significant disruptions, and at times traffic stopped moving altogether. pb/GB-Photo: Holom

Railway passage due to Renovation closed

Herrenberg – The tunnel tube of the pedestrian passage under the railway embankment between Schießställe and Friedrich-Fröbel-Straße must be temporarily closed due to renovation work for the pedestrian and Bicycle traffic will be completely closed. Work was deliberately scheduled for the autumn holidays. Specifically, the tunnel will be closed at the following times: Saturday, 30. October, between 7am and 2pm and from Tuesday, November 2, 7 a.m. continuously until Thursday, November 4, 4 p.m. A diversion will not be It is recommended to use either the railway crossing at the station or but the field path/cycle path connection via Raistingger Straße, through the railway overpass there, and then use the bike path to the Markweg school center. -gb-

Church District Synod meets in Herrenberg

Herrenberg – The autumn synod of the Herrenberg church district has planned an extensive program. the meeting of the Synod members on Friday, November 12, Dean Klaus Homann will give an overview, the 2009 financial statements for the Diaconal station and the church district. The plan for the church Work 2011, the District Synod should decide on the establishment of a special committee to deal with parish planning The Synod will begin at A service will begin at 5 p.m. in the Herrenberg Hospital Church, where preachers will also be sworn in. The public meeting of the church district synod will then take place at 6 p.m. in the Protestant parish hall on Erhardstrasse. -gb-

Branch of the Health department moves

Herrenberg – The Herrenberg branch of the health department is located November 15th at Tübingen Street 48. It will be housed in the same building as the Herrenberg psychological counseling center for youth, marriage, and life issues of the Böblingen district. The branch of the district office specialist authority in Herrenberg but is still available by phone (0 70 32) 54 55. It is still only temporarily occupied. Until now, the health department was located in the district Böblingen is located on Berliner Straße. Appointments for pregnancy counseling at the branch office are therefore also in Böblingen on telephone (0 70 31) 6 63-17 17 and for other matters in Health Department by phone (0 70 31) 6 63-17 40 to be agreed. -gb-



Pumpkin artworks were carved by Zachary (from left), Zoe, Rina and Andrew

GB photo: Bäuerle

Tragedy of a family

Herrenberg: Isabelle Müller reads from her book

The author read to about 20 listeners Isabelle Müller from her 2009 novel "Phoenix Daughter" in the Herrenberg City Library.

By Pamela Hahn



Isabelle Müller

The mythological seeming titles first leads into a wrong direction: Nothing fictional The French-born woman wants to Tell readers but autobiographical stories in a loose sequence form the 280

Pages thick book, that shortly before her

own birth. Stringent and with She spoke with a lot of energy and charisma of their own lives, their own Family history. In fact, that sounds what she tells is both bizarre and deeply dramatic. "Love, poverty, hate and Despair" – the main themes of the lively written book – there was in her Life enough. The 1964 French Isabelle Gaucher, born in Tours, who today reads in almost accent-free German and speaks, is "Eurasian" – her mother comes from Vietnam, his father was a French soldier.

the parents in the Indochina War, the Mother was pregnant due to rape, but was nevertheless married by one of the French occupiers

and emigrated with him to France out of.

However, Isabelle Müller is extremely concerned that her mother was by no means a passive victim. important. For years, the 1.45 meter tall mother has told her daughter her own life story, Isabelle Müller shares it

and connects it with her own. A deep inner connection to

strong "Mè Loan", according to the family's Mother's name, runs like a red Thread through a childhood that was marked by catastrophic

trophic cuts. Racist reactions of the French

The surroundings were always present. The father's family treats his Asian daughter-in-law and grandchildren condescendingly and humiliatingly.

Great poverty characterizes the lives of the Author and her four siblings, who clothes, toys and mattresses from from the garbage dump. As the youngest She was called "the rascal" in the family.

However, the loving relationship with her siblings and mother stood in stark contrast to her violent father, from whom she had been taken away at the age of eight

years. These devastating assaults lasted for nine years, and two suicide attempts at the ages of 13 and 17 were

Reactions to abuse within your own four walls.

Isabelle Müller does not shy away from these dark times when telling her story. She reports of a night on the tracks, the failed suicide attempt, which ironically was due to a strike on the French railways. But

Then came the turning point: As the only Child Isabelle finally graduated from high school and was able to Study languages. As an interpreter and translator she then left the parental home and France and lived in the USA, Kazakhstan and Germany. Here she met her current Man know and is happy every day with her "companion." Living "normality" with her own family has made her healthy Isabelle Müller is convinced convinced.

Since March this year, the author, who now lives near Pforzheim lives, a large-scale reading tour. The biography of the beloved mother, so to speak the chronological predecessor of her own biography, is to be published after "Phoenix Daughter." And because Isabelle

Müller stays on the ball, she has further plans: As a next step, she would like to Vietnam to establish a scholarship called "Dau-Thi-Cuc" – the name of the mother who died in 2003 – to help disadvantaged children.

www.interni-inhofer.de · info@interni-by-inhofer.com · Germanenstraße 2 · 89250 Senden/Ilfer
Fon 07307/856000 · Fax 07307/856100 · offen: Mo - Fr 10 - 20 Uhr / Sa 10 - 18 Uhr

DEUTSCHLANDS GROSSER DESIGN-TREFFPUNKT
Accente, Alessi, Alias, Anta, Ars Nova, Artemide, B&B Italia, Behr International, Belux, bulthaup, Capellini, Cassina, Christine Kröncke, COR, Creation Baumann, Christian Fischbacher, ClassiCon, Danskina, Dedon, Desalto, de Sede, Dibbern, Draenert, Dreieck, Driade, E15, Evasolo, Fam, Flexform, Flos, Florian Schulz, Fontana Arte, Fritz Hansen, FSM, Gallotti & Radice, iittala, Ingo Maurer, Interprofil, Kartell, Kinnasand, Knoll International, Lambert, Lasko, Luceplan, Magis, Minotti, Möller Design, Molteni, Neue Wiener Werkstätten, Nya Nordiska, Paola Lenti, Poltrona Frau, Porada, Porro, Renz, Riva, Rosso, Ruckstuhl, Sahco, Schönbusch, Serien-Lighting, Serralunga, Silent, Giuss, Thonet, Tobias Grau, Treca, Vitra, Walter Knoll, Wellis, Wittmann, WK-Wohnen, Woodnotes, Zanotta, Zimmer & Rohde, Zoom, u.v.m.
Das komplette Herstellerverzeichnis finden Sie im Internet unter www.interni-inhofer.de

Mit **interni by inhofer** wird die kalte Jahreszeit strahlend schön. Die stimmungsvollen Accessoires und glanzvollen Dekorationsideen unserer Ausstellung zaubern in Ihrem Zuhause ein romantisches Wintermärchen und schaffen eine behagliche Atmosphäre.

GLANZ LICHTER

Italianische Köstlichkeiten – auch der feine Gaumen soll verwöhnt werden im **RISTORANTE LITTLE ITALY**